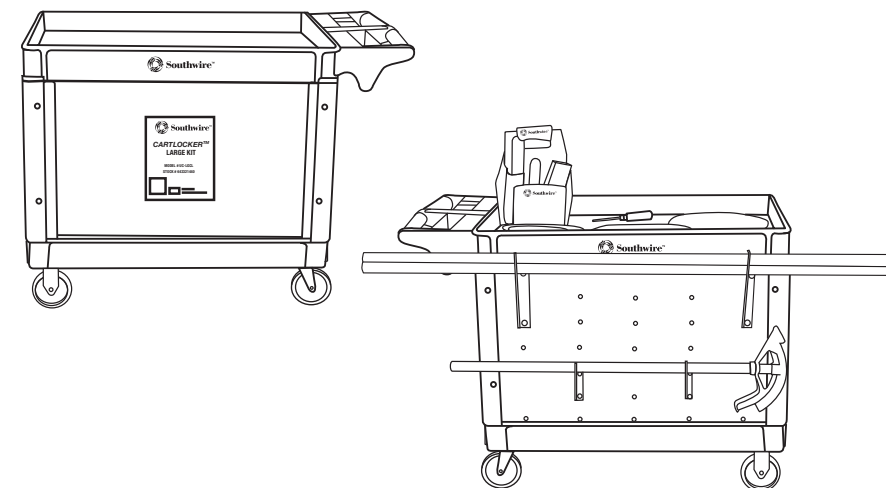




OPERATING and MAINTENANCE INSTRUCTIONS

CartLocker™ Kit Models
(UCLX-LG / UCLX-SM / UC-LGCL / UC-SMCL)



southwire.com



1-855-SW-TOOLS
Toll Free Technical Help
Assistance technique gratuite
Línea de Ayuda Técnica Gratuita

Product distributed by/Produit distribué par
Southwire Company, LLC.
One Southwire Drive, Carrollton, GA 30119
©2025 Southwire Company, LLC.
All rights reserved. Tous droits réservés.

12/25 (UCLX-LG / UCLX-SM / UC-LGCL / UC-SMCL)



**READ AND UNDERSTAND ALL OF THE
INSTRUCTIONS AND SAFETY INFORMATION IN
THIS MANUAL BEFORE OPERATING OR
SERVICING THIS TOOL**



TABLE OF CONTENTS

Important Safety Information.....	2-4
Description of Operation.....	5
Setup and Assembly.....	5
Installation.....	6-7
Specifications.....	8-10
Warranty.....	11

SAFETY FIRST

Safety is essential in the use and maintenance of Southwire® Contractor Equipment. This instruction manual and any markings on the tool provide information for avoiding hazards and unsafe practices related to the use of this tool. Observe all the safety information provided.

SAFETY ALERT SYMBOLS

These symbols are used to call attention to hazards or unsafe practices related that could result in injury or property damage. The three safety words defined below indicate the severity of the hazard. The message after the signal word provides information for preventing or avoiding the hazard.



DANGER - Immediate hazards that if not avoided **WILL** result in severe injury or death



WARNING - Hazards that if not avoided **COULD** result in severe injury or death



CAUTION - Hazards or unsafe practices that, if not avoided **MAY** result in severe injury or death

IMPORTANT SAFETY INFORMATION



WARNING

- Read and understand all instructions and safety information in this manual before operating or servicing this tool.

FAILURE TO OBSERVE THESE WARNINGS CAN RESULT IN SEVERE INJURY OR DEATH.

WARNING: Personal Safety Hazards



- Only qualified persons should use the CartLocker™ Kit
- Wear eye protection, gloves, closed toe shoes, and proper clothing when using this tool.
- Do not use tool while tired or under the influence of drugs, alcohol, or medication.
- Keep body parts and loose clothing away from moving parts.
- Always follow safety procedures as shown in this manual.

FAILURE TO OBSERVE THESE WARNINGS CAN RESULT IN SEVERE INJURY OR DEATH.

WARNING: Electrical Shock Hazards



- This is not an insulated tool, contact with live circuits could result in severe injury or death.

FAILURE TO OBSERVE THESE WARNINGS COULD RESULT IN SEVERE INJURY OR DEATH

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

WARNING : Tool Use Hazards

- Do not store fuels, flammables, or any hazardous materials in the CartLocker™ Kit.
- Do not sit or stand on cart or use any device such as a ladder to gain additional height above the cart.
- Always secure or block the cart's wheels to prevent any unintended movement.
- Keep the CartLocker™ Kit door locked when transporting.
- Make sure to tie down cart when transporting in a vehicle.
- Keep all decals clean and legible and replace when necessary.
- Think Safety First!

CAUTION

Read and understand all the instructions and safety information in this manual before operating or servicing this tool. Any modification or unintended use of this product shall immediately void all manufacture's warranties. Manufacture disclaims all liability for injuries to persons or property resulting from any modifications to, or unintended use of this product.

FAILURE TO OBSERVE THESE WARNINGS CAN RESULT IN INJURY OR PROPERTY DAMAGE

CAUTION

- If tool is in disrepair, DO NOT USE. Have tool serviced at an Authorized Southwire® Repair Center.

FAILURE TO OBSERVE THESE CAUTIONS CAN RESULT IN INJURY OR PROPERTY DAMAGE

SET UP AND ASSEMBLY

Purpose of this Manual

This manual is intended to familiarize all personnel with the safe operation and installation procedures for the following Southwire® Equipment: CartLocker™ Kit.

Keep this manual available to all personnel. Replacement manuals are available upon request at no charge at www.southwiretools.com.

Description of Operation

The Southwire® CartLocker™ Kit is a heavy-duty accessory that is specifically designed to fit Southwire's large and small two shelf utility carts and make them a mobile lockable storage solution. The purpose of this product is to help keep items safe, secure, and out of sight.

SET UP AND ASSEMBLY

TOOLS REQUIRED:

7/16" SOCKET WRENCH

PARTS LIST:

- (1) Front Door Panel with lock loop
- (1) Back Panel
- (2) Side Panels
- (2) Large Hooks (UCLX-LG and UCLX-SM Only)
- (2) Small Hooks (UCLX-LG and UCLX-SM Only)
- (2) Bolt on Trays (UCLX-LG and UCLX-SM Only)
- (1) Bag of bolts, nuts, and washers

SPECIAL NOTE:

The UCLX-LG and UC-LGCL CartLocker™ Kit models are compatible with the Southwire® Large Utility Cart (UCTS-LG).
The UCLX-SM and UC-SMCL CartLocker™ Kit models are compatible with the Southwire® Small Utility Cart (UCTS-SM).

INSTALLTION

INSTALLTION:

1. Find a flat, dry surface. Lay out all parts and take inventory to make sure you have all parts listed above.
2. Southwire's large and small two shelf utility carts come with predrilled holes built into the legs of the cart for easy assembly. Locate these holes on the legs and begin installing the front door panel.
3. To install the front door panel begin by resting the bottom part of the panel on the ledge of the cart and line up the holes in the panel with the predrilled holes in the cart legs.
4. Insert 4 bolts into the holes from the outside of the cart going in and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench from the inside of the cart until the bolt is flush with the cart leg on the outside. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Kit
5. Verify the door is functional.
6. Next begin installing one of the side panels. Insert one of the side panels through the back of the cart and rest on the ledge of the cart. line up the holes in the panel with the predrilled holes in cart legs.
7. Insert 4 bolts into the holes from the outside of the cart going in and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench from the inside of the cart until the bolt is flush with the cart leg on the outside. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Kit
8. Next install the back panel. Insert the back panel through the open side and begin by resting the bottom part of the panel on the ledge of the cart and line up the holes in the panel with the predrilled holes in the cart legs.
9. Insert 4 bolts into the holes from the outside of the cart going in and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench from the inside of the cart until the bolt is flush with the cart leg on the outside. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Kit.
10. Finally install the last side panel. open the front door panel and turn panel diagonally to fit through door. Rest the bottom part

INSTALLTION

of the panel on the ledge of the cart and line up the holes in the panel with the predrilled holes in the cart legs.

11. Insert 4 bolts into the holes from the outside of the cart going in and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench from the inside of the cart until the bolt is flush with the cart leg on the outside. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Kit
12. You have now successfully installed your CartLocker™ Kit to your Southwire® two-shelf utility cart.

Additional installation instructions if you purchased models UCLX-LG and UCLX-SM

Now that you have successfully installed the CartLocker™ Kit to your Southwire® two-shelf utility cart you can begin to install the accessories. Southwire's CartLocker™ Xtreme™ Kit is fully customizable with built in holes throughout the locker to support whatever your needs might be. Below is an example of how you can set up your CartLocker™ Xtreme™ Kit with its included accessories.

1. To install the two large hooks and two small hooks, decided on the desired location and line up the two holes in the hook with two holes in the CartLocker™ Xtreme™ Kit.
2. Insert the two bolts from the outside going into the inside of the locker and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench until the bolt is flush on the outside of the cart. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Xtreme™ Kit.
3. To install the two bolt on trays, decide on the desired location and line up the three holes in the back of the tray with three holes in the CartLocker™ Xtreme™ Kit.
4. Insert the three bolts from the outside going into the inside of the locker and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench until the bolt is flush on the outside of the cart. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Xtreme™ Kit.
5. You have now successfully installed the accessories to your CartLocker™ Xtreme™ Kit.

SPECIFICATIONS

CartLocker™ Xtreme™ Large Kit

- Model #: UCLX-LG
- Stock #: 66101840
- Height – 16.9"
- Width – 40.7"
- Depth – 35"
- Weight – 60 lbs.
- Capacity – designed to fit Southwire's Large Two Shelf Utility Cart (UCTS-LG)

CartLocker™ Xtreme™ Small Kit

- Model #: UCLX-SM
- Stock #: 66222140
- Height – 25.5"
- Width – 46.75"
- Depth – 28"
- Weight – 51 lbs.
- Capacity – designed to fit Southwire's Small Two Shelf Utility Cart (UCTS-SM)

CartLocker™ Large Kit

- Model #: UC-LGCL
- Stock #: 66321440
- Height – 16.9"
- Width – 40.7"
- Depth – 35"
- Weight – 52 lbs.
- Capacity – designed to fit Southwire's Large Two Shelf Utility Cart (UCTS-LG)

CartLocker™ Small Kit

- Model #: UC-SMCL
- Stock #: 66351740
- Height – 25.5"
- Width – 46.75"
- Depth – 28"
- Weight – 42 lbs.
- Capacity – designed to fit Southwire's Small Two Shelf Utility Cart (UCTS-SM)

SPECIFICATIONS

Large Utility Cart with CartLocker™ Xtreme™ Large Kit

- Model #: TSUCLX-LG
- Stock #: 66777440
- Height – 33.5"
- Width – 25.5"
- Depth – 46.75"
- Weight – 105 lbs.

Small Utility Cart with CartLocker™ Xtreme™ Small Kit

- Model #: TSUCLX-SM
- Stock #: 66149040
- Height – 33.5"
- Width – 16.9"
- Depth – 40.7"
- Weight – 84 lbs.

Large Utility Cart with CartLocker™ Large Kit

- Model #: TSUCL-LG
- Stock #: 66149640
- Height – 33.5"
- Width – 25.5"
- Depth – 46.75"
- Weight – 97 lbs.

Small Utility Cart with CartLocker™ Small Kit

- Model #: TSUCL-SM
- Stock #: 66159540
- Height – 33.5"
- Width – 16.9"
- Depth – 40.7"
- Weight – 75 lbs.

Large Hooks for CartLocker™ (2 pack)

- Model #: LHCL
- Stock #: 66165240
- Height – 10.5"
- Width – 5"
- Depth – 1"
- Weight – .4 lbs.

SPECIFICATIONS

Small Hooks for CartLocker™ (2 pack)

- Model #: SHCL
- Stock #: 66179340
- Height – 6"
- Width – 3.5"
- Depth – 1"
- Weight – .2 lbs.

Spray Can and Drill Holder Tray for Large CartLocker™

- Model #: SCDTCL-LG
- Stock #: 66183540
- Height – 1"
- Width – 16"
- Depth – 3.75"
- Weight – 2.4 lbs.

Spray Can and Drill Holder Tray for Small CartLocker™

- Model #: SCDTCL-SM
- Stock #: 66185040
- Height – 1"
- Width – 9.5"
- Depth – 3.5"
- Weight – 1.5 lbs.

Tool Holder Tray for Large CartLocker™

- Model #: THTCL-LG
- Stock #: 66186840
- Height – 3"
- Width – 16"
- Depth – 3.5"
- Weight – .8 lbs.

Tool Holder Tray for Small CartLocker™

- Model #: THTCL-SM
- Stock #: 66201540
- Height – 3"
- Width – 9.5"
- Depth – 3"
- Weight – .5 lbs.

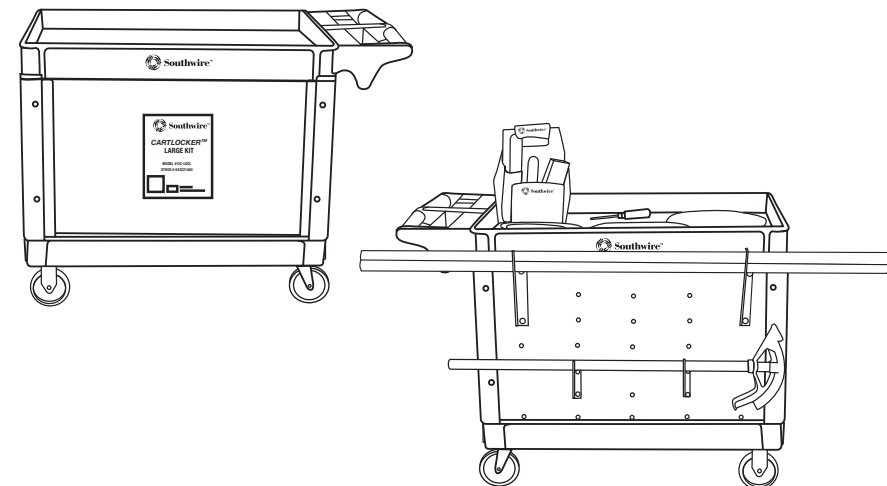
WARRANTY CLAIM INFORMATION

For all warranty, customer service, and product return authorizations and inquiries, please visit www.southwire.com/resources/warranties.



FONCTIONNEMENT et INSTALLATION INSTRUCTIONS

Kit CartLocker™ Modèles
UCLX-LG / UCLX-SM / UC-LGCL / UC-SMCL



southwire.com



1-855-SW-TOOLS

Toll Free Technical Help
Assistance technique gratuite
Línea de Ayuda Técnica Gratuita

Product distributed by/Produit distribué par
Southwire Company, LLC.
One Southwire Drive, Carrollton, GA 30119
©2025 Southwire Company, LLC.
All rights reserved. Tous droits réservés.

12/24 (UCLX-LG / UCLX-SM / UC-LGCL / UC-SMCL)

ASSUREZ-VOUS DE LIRE ET DE BIEN COMPRENDRE



**TOUTES LES INSTRUCTIONS ET TOUS LES
RENSEIGNEMENTS DE SÉCURITÉ CONTENUS
DANS CE MANUEL AVANT DE PROCÉDER À
L'UTILISATION OU À L'ENTRETIEN DE CET OUTIL**



TABLE DES MATIÈRES

Information de sécurité importante.....	2-4
Description du fonctionnement.....	5
Configuration et assemblage.....	5
Installation.....	6-7
Spécifications.....	8-10
Garantie.....	11-12

LA SÉCURITÉ D'ABORD

La sécurité est primordiale lors de l'utilisation et de l'entretien d'équipement Southwire®. Ce manuel d'utilisation et les inscriptions sur l'outil fournissent les renseignements nécessaires pour éviter les risques et les pratiques dangereuses liés à l'utilisation de cet outil. Veuillez respecter tous les renseignements de sécurité fournis.

SYMBOLES D'ALERTE DE SÉCURITÉ

Ces symboles sont utilisés pour attirer l'attention sur les risques ou les pratiques dangereuses qui pourraient provoquer des blessures ou des dommages matériels. Les trois mots de sécurité définis ci-dessous indiquent la gravité du risque. Le message qui suit le mot de sécurité fournit l'information nécessaire pour prévenir ou éviter le risque.



DANGER - Risques immédiats qui, s'ils ne sont pas évités, PROVOQUERONT des blessures graves ou même la mort



AVERTISSEMENT - Risques qui, s'ils ne sont pas évités, POURRAIENT entraîner des blessures graves ou même la mort



ATTENTION - Risques ou pratiques dangereuses qui, s'ils ne sont pas évités, PEUVENT provoquer des blessures graves ou même la mort

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



⚠ AVERTISSEMENT

- Assurez-vous de lire attentivement et de bien comprendre tous les renseignements et les instructions de sécurité contenus dans ce manuel avant de procéder à l'utilisation ou à l'entretien de cet outil.

LE NON-RESPECT DE CES CONSIGNES PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU MÊME LA MORT.

⚠ AVERTISSEMENT: Risques pour la sécurité personnelle



- Seules les personnes qualifiées doivent utiliser le kit CartLocker™
- Portez des lunettes de sécurité, des gants, des chaussures fermées et des vêtements appropriés lors de l'utilisation de cet outil.
- N'utilisez jamais cet outil lorsque vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.
- Gardez les parties du corps et les vêtements amples à l'écart des pièces en mouvement.
- Respectez toujours les règles de sécurité présentées dans ce manuel.

LE NON-RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU LA MORT.

⚠ DANGER: Risques de chocs électriques.



- Cet outil n'est pas isolé; tout contact avec des circuits sous tension pourrait entraîner des blessures graves ou la mort.

LE NON-RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU LA MORT.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

⚠ AVERTISSEMENT: Risques liés à l'utilisation de l'outil

- Ne pas stocker de carburants, de produits inflammables ou de matières dangereuses dans le KitCartLocker™.
- Ne vous asseyez pas ou ne vous tenez pas debout sur le chariot et n'utilisez aucun appareil tel qu'une échelle pour gagner de la hauteur au-dessus du chariot.
- Sécurisez ou bloquez toujours les roues du chariot pour éviter tout mouvement involontaire.
- Gardez la porte du kit CartLocker™ verrouillée lors du transport.
- Assurez-vous d'arrimer le chariot lors du transport dans un véhicule.
- Garder tous les décalques propres et lisibles, et les remplacer au besoin.
- Pensez à la sécurité d'abord!

⚠ MISE EN GARDE

Lire attentivement et comprendre tous les renseignements et les instructions de sécurité contenus dans ce manuel avant de procéder à l'utilisation ou à l'entretien de cet outil. Toute modification ou utilisation non prévue de ce produit annulera immédiatement toutes les garanties du fabricant. Le fabricant décline toute responsabilité pour les blessures aux personnes ou aux biens résultant de modifications ou d'une utilisation non prévue de ce produit.

LE NON-RESPECT DE CES PRÉCAUTIONS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS.

⚠ MISE EN GARDE

- Si l'outil est en mauvais état, NE PAS UTILISER. Envoyer l'outil dans un centre de réparation reconnupar Southwire®.

LE NON-RESPECT DE CES PRÉCAUTIONS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS.

CONFIGURATION ET ASSEMBLAGE

Objectif de ce manuel

Le présent manuel a pour but de familiariser tout le personnel aux procédures d'utilisation et d'installation sécuritaire de l'équipement Southwire® suivant : Kit CartLocker™.

Gardez ce manuel à la disposition de tout le personnel. Des manuels de remplacement sont disponibles gratuitement sur demande à l'adresse www.southwiretools.com.

Description du fonctionnement

Le kit CartLocker™ de Southwire® est un accessoire robuste spécialement conçu pour s'adapter aux grands et petits chariots tout usage à deux étagères de Southwire et en faire une solution de rangement mobile verrouillable. Ce produit a pour objectif d'aider à garder les articles sûrs, sécurisés et hors de vue.

CONFIGURATION ET ASSEMBLAGE

OUTILS NÉCESSAIRES :

CLÉ À DOUILLE 7/16 PO

LISTE DES PIÈCES :

- (1) Panneau de porte avant avec boucle à verrouillage
- (1) Panneau arrière
- (2) Panneaux latéraux
- (2) Grands crochets (UCLX-LG et UCLX-SM uniquement)
- (2) Petits crochets (UCLX-LG et UCLX-SM uniquement)
- (2) Boulons sur les plateaux (UCLX-LG et UCLX-SM uniquement)
- (1) Sac de boulons, écrous et rondelles

NOTE SPÉCIALE :

Les modèles UCLX-LG and UC-LGCL du kit CartLocker™ sont compatibles avec le grand chariot tout usage (UCTS-LG) de Southwire®.

Les modèles UCLX-SM et UC-SMCL du kit CartLocker™ sont compatibles avec le petit chariot tout usage (UCTS-SM) de Southwire®.

INSTALLATION

INSTALLATION :

1. Trouvez une surface plane et sèche. Disposez toutes les pièces et faites l'inventaire pour vous assurer que vous avez toutes les pièces énumérées ci-dessus.
2. Les grands et petits chariots tout usage Southwire à deux étagères sont dotés de trous pré-perçés intégrés dans les pieds du chariot pour un assemblage facile. Vous trouverez ces trous sur les pieds pour l'installation du panneau de la porte avant.
3. Pour installer le panneau de porte avant commencez par poser la partie inférieure du panneau sur le rebord du chariot et alignez les trous du panneau avec les trous pré-perçés dans les pieds du chariot.
4. Insérez 4 boulons dans les trous de l'extérieur du chariot vers l'intérieur et serrez avec une rondelle, un écrou et une clé à douille de 7/16 po de l'intérieur du chariot jusqu'à ce que le boulon affleure le pied extérieur du chariot. **ÉVITEZ DE TROP SERRER.** Il n'est pas recommandé d'utiliser une perceuse électrique car cela pourrait endommager le chariot tout usage et le Kit CartLocker.
5. Vérifiez que la porte est fonctionnelle.
6. Ensuite, commencez à installer l'un des panneaux latéraux. Insérez l'un des panneaux latéraux à l'arrière du chariot et reposez-les sur le rebord du chariot. Alignez les trous du panneau avec les trous pré-perçés des pieds du chariot.
7. Insérez 4 boulons dans les trous de l'extérieur du chariot vers l'intérieur et serrez avec une rondelle, un écrou et une clé à douille de 7/16 po de l'intérieur du chariot jusqu'à ce que le boulon affleure le pied extérieur du chariot. **ÉVITEZ DE TROP SERRER.** Il n'est pas recommandé d'utiliser une perceuse électrique car cela pourrait endommager le chariot tout usage et le kit CartLocker™.
8. Ensuite, installez le panneau arrière. Insérez le panneau arrière par l'ouverture latérale et reposez la partie inférieure du panneau sur le rebord du chariot en alignant les trous du panneau avec les trous pré-perçés dans les pieds du chariot.
9. Insérez 4 boulons dans les trous de l'extérieur du chariot vers l'intérieur et serrez avec une rondelle, un écrou et une clé à douille de 7/16 po de l'intérieur du chariot jusqu'à ce que le boulon affleure le pied extérieur du chariot. **ÉVITEZ DE TROP SERRER.** Il n'est pas recommandé d'utiliser une perceuse électrique car cela pourrait endommager le chariot tout usage et le kit CartLocker™.

INSTALLTION

10. Enfin, installez le dernier panneau latéral. ouvrez le panneau de la porte avant et tournez le panneau en diagonale pour passer à travers la porte. Reposez la partie inférieure du panneau sur le rebord du chariot et alignez les trous du panneau avec les trous pré-perçés des pieds du chariot.
11. Insérez 4 boulons dans les trous de l'extérieur du chariot vers l'intérieur et serrez avec une rondelle, un écrou et une clé à douille de 7/16 po de l'intérieur du chariot jusqu'à ce que le boulon affleure le pied extérieur du chariot. ÉVITEZ DE TROP SERRER. Il n'est pas recommandé d'utiliser une perceuse électrique car cela pourrait endommager le chariot tout usage et le kitCartLocker™
12. Vous avez maintenant installé avec succès votre KitCart Locker™ à votre chariot tout usage à deux étagères Southwire®.

Instructions d'installation supplémentaires pour les modèles UCLX-LG et UCLX-SM

Maintenant que vous avez installé avec succès le kit CartLocker™ à votre chariot tout usage à deux étagères Southwire®, vous pouvez enchaîner avec l'installation des accessoires. Le kit CartLocker™ Kit Xtreme™ de Southwire est entièrement personnalisable avec des trous intégrés dans l'armoire pour répondre à tous vos besoins. Voici un exemple de la façon dont vous pouvez configurer votre kit CartLocker™ Xtreme™ avec son accessoires inclus.

1. To install the two large hooks and two small hooks, decided on the desired location and line up the two holes in the hook with two holes in the CartLocker™ Xtreme™ Kit.
2. Insert the two bolts from the outside going into the inside of the locker and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench until the bolt is flush on the outside of the cart. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Xtreme™ Kit.
3. To install the two bolt on trays, decide on the desired location and line up the three holes in the back of the tray with three holes in the CartLocker™ Xtreme™ Kit.
4. Insert the three bolts from the outside going into the inside of the locker and tighten with a washer, nut, and 7/16" socket wrench until the bolt is flush on the outside of the cart. BE SURE TO NOT OVERTIGHTEN. It is not recommended to use a power drill as this could cause damage to the utility cart and CartLocker™ Xtreme™ Kit.
5. You have now successfully installed the accessories to your CartLocker™ Xtreme™ Kit.

SPÉCIFICATIONS

Grand kit CartLocker™ Xtreme™

- N° de modèle : UCLX-LG
- N° stock : 66101840
- Hauteur – 16,9 po
- Largeur – 40,7 po
- Profondeur – 35 po
- Poids – 60 lb
- Capacité - conçu pour s'adapter au grand chariot tout usage à deux tablettes Southwire (UCTS-LG)

Petit kit CartLocker™ Xtreme™

- N° de modèle : UCLX-SM
- N° stock : 66222140
- Hauteur – 25,5 po
- Largeur – 46,75 po
- Profondeur – 28 po
- Poids – 51 lb
- Capacité - conçu pour s'adapter au petit chariot tout usage à deux tablettes Southwire (UCTS-SM)

Grand kit CartLocker™

- N° de modèle : UC-LGCL
- N° de stock : 66321440
- Hauteur – 16,9 po
- Largeur – 40,7 po
- Profondeur – 35 po
- Poids – 52 lb
- Capacité - conçu pour s'adapter au grand chariot tout usage à deux tablettes Southwire (UCTS-LG)

Petit kit CartLocker™

- N° de modèle : UC-SMCL
- N° de stock : 66351740
- Hauteur – 25,5 po
- Largeur – 46,75 po
- Profondeur – 28 po
- Poids – 42 lb
- Capacité - conçu pour s'adapter au petit chariot tout usage à deux tablettes Southwire (UCTS-SM)

SPÉCIFICATIONS

Grand chariot utilitaire avec grand kit CartLocker™ Xtreme™

- N° de modèle : TSUCLX-LG
- N° de stock : 66777440
- Hauteur - 33,5 po
- Largeur – 25,5 po
- Profondeur – 46,75 po
- Poids – 105 lb

Petit chariot tout usage avec petit kit CartLocker™ Xtreme™

- N° de modèle : TSUCLX-SM
- N° de stock : 66149040
- Hauteur - 33,5 po
- Largeur – 16,9 po
- Profondeur – 40,7 po
- Poids – 84 lb

Grand chariot tout usage avec grand kit CartLocker™ Xtreme™

- N° de modèle : TSUCL-LG
- N° de stock : 66149640
- Hauteur – 33,5 po
- Largeur – 25,5 po
- Profondeur – 46,75 po
- Poids – 97 lb

Petit chariot tout usage avec petit kit CartLocker™

- N° de modèle : TSUCL-SM
- N° de stock : 66159540
- Hauteur – 33,5 po
- Largeur – 16,9 po
- Profondeur – 40,7 po
- Poids – 75 lb.

Grand crochet pour CartLocker™

- N° de modèle : LHCL
- N° de stock : 66165240
- Hauteur – 10,5 po
- Largeur – 5 po
- Profondeur – 1 po
- Poids : – 0,4 lb.

SPÉCIFICATIONS

Petit crochet pour CartLocker™

- N° de modèle : SHCL
- N° de stock : 66179340
- Hauteur – 6 po
- Largeur – 3,5 po
- Profondeur – 1 po
- Poids – 0,2 lb.

Pulvérisateur et plateau porte-foret pour grand CartLocker™

- N° de modèle : SCDTCL-LG
- N° de stock : 66183540
- Hauteur – 1 po
- Largeur – 16 po
- Profondeur – 3,75 po
- Poids – 2,4 lb

Pulvérisateur et plateau porte-foret pour petit CartLocker™

- N° de modèle : SCDTCL-SM
- N° de stock : 66185040
- Hauteur – 1 po
- Largeur – 9,5 po
- Profondeur – 3,5 po
- Poids – 1,5 lb

Plateau porte-outils pour grand CartLocker™

- N° de modèle : THTCL-LG
- N° de stock : 66186840
- Hauteur – 3 po
- Largeur – 16 po
- Profondeur – 3,5 po
- Poids : – 0,8 lb.

Plateau porte-outils pour petit CartLocker™

- N° de modèle : THTCL-SM
- N° de stock : 66201540
- Hauteur – 3 po
- Largeur – 9,5 po
- Profondeur – 3 po
- Poids : – 0,5 lb.

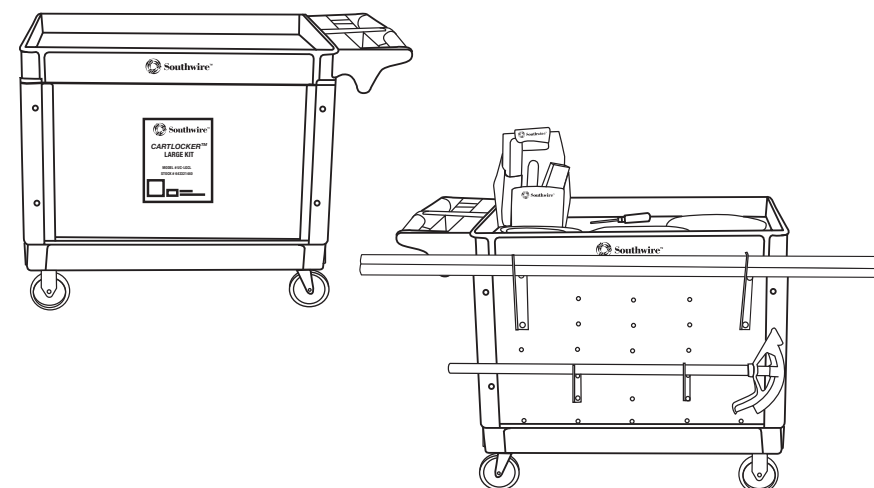
***RENSEIGNEMENTS SUR LES RÉCLAMATIONS
DANS LE CADRE DE LA GARANTIE***

Pour toutes les autorisations et demandes relatives à la garantie, au service à la clientèle et au retour de produit, veuillez vous rendre sur www.southwire.com/resources/warranties.



FUNCIONAMIENTO e INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

**Kit CartLocker™ Modelos
UCLX-LG/UCLX-SM/UC-LGCL/UC-SMCL**



southwire.com



1-855-SW-TOOLS

Toll Free Technical Help
Assistance technique gratuite
Línea de Ayuda Técnica Gratuita

Product distributed by/Produit distribué par
Southwire Company, LLC.
One Southwire Drive, Carrollton, GA 30119
©2025 Southwire Company, LLC.
All rights reserved. Tous droits réservés.

12/25 (UCLX-LG / UCLX-SM / UC-LGCL / UC-SMCL)

LEA Y COMPRENDA TODAS LAS INSTRUCCIONES Y



**LA INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DE ESTE
MANUAL ANTES DE UTILIZAR O REALIZAR EL
MANTENIMIENTO DE ESTA HERRAMIENTA**



ÍNDICE

Información importante de seguridad.....	2-4
Descripción del funcionamiento.....	5
Ensamblaje y configuración.....	5
Instalación.....	6-7
Especificaciones.....	8-10
Garantía.....	11

LA SEGURIDAD ES LO PRINCIPAL

La seguridad es esencial en el uso y mantenimiento de los equipos de Southwire®. En este manual de instrucciones y en todas las inscripciones en la herramienta, se brinda información para evitar los riesgos y las prácticas inseguras relacionados con el uso de esta herramienta. Tenga en cuenta toda la información sobre seguridad proporcionada.

SÍMBOLOS DE ALERTA DE PELIGRO

Estos símbolos se utilizan para llamar la atención sobre las prácticas inseguras y los riesgos relacionados que podrían provocar lesiones o daños materiales. Las siguientes tres palabras de seguridad indican la magnitud del riesgo. El mensaje posterior al término de advertencia ofrece información para prevenir o evitar el riesgo.



PELIGRO - Riesgos inmediatos que, de no evitarse, CAUSARÁN lesiones graves o la muerte.



ADVERTENCIA - Riesgos que, de no evitarse, PODRÍAN causar lesiones graves o la muerte.



PRECAUCIÓN - Prácticas inseguras o riesgos que, de no evitarse, PUEDEN ocasionar lesiones graves o la muerte.

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD



⚠ ADVERTENCIA

- Lea y comprenda todas las instrucciones y la información de seguridad de este manual antes de utilizar o realizar el mantenimiento de esta herramienta.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS ADVERTENCIAS PODRÍA CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

⚠ ADVERTENCIA: Riesgos para la seguridad personal



- Solo personas calificadas deben usar el kit CartLocker™.
- Use protección ocular, guantes, calzado cerrado y ropa adecuada al utilizar esta herramienta.
- No use la herramienta cuando esté cansado ni bajo la influencia de drogas, bebidas alcohólicas o medicamentos.
- Mantenga el cuerpo y las prendas sueltas alejadas de las piezas móviles.
- Siga siempre los procedimientos de seguridad tal como se muestran en este manual.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS ADVERTENCIAS PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

⚠ PELIGRO: Riesgos de descarga eléctrica



- Esta no es una herramienta aislada, por lo que el contacto con circuitos eléctricos activados podría causar lesiones graves o la muerte.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS ADVERTENCIAS PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

⚠ ADVERTENCIA: Riesgos del uso de la herramienta

- No almacene combustible, productos inflamables ni ningún material peligroso en el kit CartLocker™.
- No se siente ni se ponga de pie en el carrito, ni use ningún dispositivo, como una escalera, para ganar altura adicional sobre el carrito.
- Siempre asegure o bloquee las ruedas del carrito para evitar cualquier movimiento involuntario.
- Mantenga la puerta del kit CartLocker™ cerrada con llave durante el transporte.
- Asegúrese de amarrar el carrito cuando lo transporte en un vehículo.
- Mantenga todas las etiquetas adhesivas limpias y legibles, y reemplácelas cuando sea necesario.
- Piense primero en la seguridad.

⚠ PRECAUCIÓN

Lea y comprenda todas las instrucciones y la información de seguridad de este manual antes de utilizar o realizar el mantenimiento de esta herramienta.

Cualquier modificación o uso no intencionado de este producto anulará inmediatamente todas las garantías del fabricante. El fabricante rechaza toda responsabilidad por lesiones a personas o propiedad que resulten de cualquier modificación o uso no intencional de este producto.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS PRECAUCIONES PUEDE CAUSAR LESIONES O DAÑOS MATERIALES.

⚠ PRECAUCIÓN

- Si la herramienta presenta averías, NO LA USE. Haga revisar la herramienta en un centro autorizado de reparaciones de Southwire®.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS PRECAUCIONES PUEDE CAUSAR LESIONES O DAÑOS MATERIALES.

ENSAMBLAJE Y CONFIGURACIÓN

Objetivo de este manual

El objetivo de este manual es familiarizar a todo el personal con el funcionamiento y los procedimientos de instalación seguros para el siguiente equipo de Southwire®: kit CartLocker™.

Mantenga este manual a disposición de todo el personal. Obtenga manuales de reemplazo sin ningún cargo en www.southwiretools.com.

Descripción del funcionamiento

El kit CartLocker™ de Southwire® es un accesorio resistente que está diseñado específicamente para adaptarse a los carros utilitarios grandes y pequeños de dos estantes de Southwire y convertirlos en una unidad de almacenamiento móvil con cerradura. El propósito de este producto es mantener los artículos seguros y fuera de la vista.

ENSAMBLAJE Y CONFIGURACIÓN

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

LLAVE TUBO DE 7/16"

LISTA DE PIEZAS:

- (1) Panel de puerta frontal con lazo de bloqueo
- (1) Panel trasero
- (2) Paneles laterales
- (2) Ganchos grandes (solo para modelos UCLX-LG y UCLX-SM)
- (2) Ganchos pequeños (solo para modelos UCLX-LG y UCLX-SM)
- (2) Bandejas atornilladas (solo para modelos UCLX-LG y UCLX-SM)
- (1) Bolsa de pernos, tuercas y arandelas

NOTA ESPECIAL:

Los modelos UCLX-LG y UC-LGCL del kit CartLocker™ son compatibles con el carro utilitario grande de Southwire® (UCTS-LG).

Los modelos UCLX-SM y UC-SMCL del kit CartLocker™ son compatibles con el carro utilitario grande de Southwire® (UCTS-SM).

INSTALACIÓN:

INSTALACIÓN:

1. Encuentre una superficie plana y seca. Disponga todas las piezas y haga un inventario para asegurarse de tener todas las piezas mencionadas.
2. Los carros utilitarios grandes y pequeños de dos estantes de Southwire vienen con orificios taladrados previamente e integrados en las patas del carro para facilitar el ensamblaje. Ubique estos orificios en las patas y comience a instalar el panel de la puerta frontal.
3. Para instalar el panel de la puerta delantera, apoye la parte inferior del panel en la repisa del carro y alinee los agujeros en el panel con los taladrados previamente en las patas del carro.
4. Inserte 4 pernos en los orificios desde el exterior del carro y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" desde el interior del carro hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior de la pata del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™.
5. Verifique que la puerta funcione.
6. Luego, comience a instalar uno de los paneles laterales. Inserte uno de los paneles laterales a través de la parte posterior del carro y apóyelo sobre la repisa del carro. Alinee los agujeros del panel con los taladrados previamente en las patas del carro.
7. Inserte 4 pernos en los orificios desde el exterior del carro y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" desde el interior del carro hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior de la pata del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™.
8. Luego, instale el panel trasero. Instale el panel trasero a través del lateral abierto, apoye la parte inferior del panel sobre la repisa del carro y alinee los agujeros del panel con los taladrados previamente en las patas del carro.
9. Inserte 4 pernos en los orificios desde el exterior del carro y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" desde el interior del carro hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior de la pata del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™.

INSTALACIÓN:

10. Después, instale el último panel lateral. abra el panel de la puerta delantera y gire el panel en diagonal para que pase a través de la puerta. Apoye la parte inferior del panel sobre la repisa del carro y alinee los agujeros del panel con los taladrados previamente en las patas del carro.
11. Inserte 4 pernos en los orificios desde el exterior del carro y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" desde el interior del carro hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior de la pata del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™.
12. De esta forma, instala correctamente su kit CartLocker™ para el carro utilitario de dos estantes de Southwire®.

Instrucciones de instalación adicionales si compró los modelos UCLX-LG y UCLX-SM

Ahora que ya instaló correctamente el kit CartLocker™ para el carro utilitario de dos estantes de Southwire®, puede comenzar a instalar los accesorios. El kit CartLocker™ Xtreme™ de Southwire es totalmente personalizable, ya que trae orificios integrados en todo el casillero para adaptarse a sus necesidades. A continuación, se muestra un ejemplo para configurar el kit CartLocker™ Xtreme™ con los accesorios incluidos.

1. Para instalar los dos ganchos grandes y los dos pequeños, busque la ubicación deseada y alinee los dos orificios del gancho con los dos orificios del kit CartLocker™ Xtreme™.
2. Inserte los dos pernos desde el exterior hacia el interior del casillero y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™ Xtreme™.
3. Para instalar los dos pernos en las bandejas, busque la ubicación deseada y alinee los tres orificios en la parte posterior de la bandeja con los tres orificios en el kit CartLocker™ Xtreme™.
4. Inserte los tres pernos desde el exterior hacia el interior del casillero y apriete con una arandela, una tuerca y una llave tubo de 7/16" hasta que el perno esté al ras de la superficie exterior del carro. **ASEGÚRESE DE NO APRETAR DEMASIADO.** No se recomienda el uso de un taladro eléctrico, ya que podría dañar el carro utilitario y el kit CartLocker™ Xtreme™.
5. De esta forma, se instalan correctamente los accesorios en el kit CartLocker™ Xtreme™.

ESPECIFICACIONES

Kit grande CartLocker™ Xtreme™

- N.º de modelo: UCLX-LG
- N.º de inventario: 66101840
- Altura: 16.9"
- Ancho: 40.7"
- Profundidad: 35"
- Peso: 60 lb
- Capacidad: diseñado para adaptarse al carro utilitario grande de dos estantes de Southwire (UCTS-LG)

Kit pequeño CartLocker™ Xtreme™

- N.º de modelo: UCLX-SM
- N.º de inventario: 66222140
- Altura: 25.5"
- Ancho: 46.75"
- Profundidad: 28"
- Peso: 51 lb
- Capacidad: diseñado para adaptarse al carro utilitario pequeño de dos estantes de Southwire (UCTS-SM)

Kit grande CartLocker™

- N.º de modelo: UC-LGCL
- N.º de inventario: 66321440
- Altura: 16.9"
- Ancho: 40.7"
- Profundidad: 35"
- Peso: 52 lb
- Capacidad: diseñado para adaptarse al carro utilitario grande de dos estantes de Southwire (UCTS-LG)

Kit pequeño CartLocker™

- N.º de modelo: UC-SMCL
- N.º de inventario: 66351740
- Altura: 25.5"
- Ancho: 46.75"
- Profundidad: 28"
- Peso: 42 lb
- Capacidad: diseñado para adaptarse al carro utilitario pequeño de dos estantes de Southwire (UCTS-SM)

ESPECIFICACIONES

Carro utilitario grande con kit grande CartLocker™ Xtreme™

- N.º de modelo: TSUCLX-LG
- N.º de inventario: 66777440
- Altura: 33.5"
- Ancho: 25.5"
- Profundidad: 46.75"
- Peso: 105 lb

Carro utilitario pequeño con kit pequeño CartLocker™ Xtreme™

- N.º de modelo: TSUCLX-SM
- N.º de inventario: 66149040
- Altura: 33.5"
- Ancho: 16.9"
- Profundidad: 40.7"
- Peso: 84 lb

Carro utilitario grande con kit grande CartLocker™

- N.º de modelo: TSUCL-LG
- N.º de inventario: 66149640
- Altura: 33.5"
- Ancho: 25.5"
- Profundidad: 46.75"
- Peso: 97 lb

Carro utilitario pequeño con kit pequeño CartLocker™

- N.º de modelo: TSUCL-SM
- N.º de inventario: 66159540
- Altura: 33.5"
- Ancho: 16.9"
- Profundidad: 40.7"
- Peso: 75 lb

Gancho grande para CartLocker™

- N.º de modelo: LHCL
- N.º de inventario: 66165240
- Altura: 10.5"
- Ancho: 5"
- Profundidad: 1"
- Peso: .4 lb

ESPECIFICACIONES

Gancho pequeño para CartLocker™

- N.º de modelo: SHCL
- N.º de inventario: 66179340
- Altura: 6"
- Ancho: 3.5"
- Profundidad: 1"
- Peso: .2 lb

Lata de aerosol y bandeja portataladro para CartLocker™ grande

- N.º de modelo: SCDTCL-LG
- N.º de inventario: 66183540
- Altura: 1"
- Ancho: 16"
- Profundidad: 3.75"
- Peso: 2.4 lb

Lata de aerosol y bandeja portataladro para CartLocker™ pequeño

- N.º de modelo: SCDTCL-SM
- N.º de inventario: 66185040
- Altura: 1"
- Ancho: 9.5"
- Profundidad: 3.5"
- Peso: 1.5 lb

Bandeja portaherramientas para CartLocker™ grande

- N.º de modelo: THTCL-LG
- N.º de inventario: 66186840
- Altura: 3"
- Ancho: 16"
- Profundidad: 3.5"
- Peso: .8 lb

Bandeja portaherramientas para CartLocker™ pequeño

- N.º de modelo: THTCL-SM
- N.º de inventario: 66201540
- Altura: 3"
- Ancho: 9.5"
- Profundidad: 3"
- Peso: .5 lb

INFORMACIÓN SOBRE RECLAMACIONES DE GARANTÍA

Para todas las autorizaciones y consultas sobre garantía, servicio al cliente y devolución de productos, visite www.southwire.com/resources/warranties.